डॉ॰ (श्रीमती) रेणु बत्रा Dr, (Mrs.) Renu Batra

संयुक्त सचिव एवं मुख्य सतर्कता अधिकारी Joint Secretary & C.V.O.



ज्ञान-विद्यानं लिमुक्तरो

दूरभाष PHONE कार्यालय OFF : 011-23238876 फैक्स FAX : 011-23232297

E-mail : renu@ugc.ac.in विश्वविद्यालय अनुदान आयोग

बहादुर शाह ज़फर मार्ग,

नई दिल्ली-110 002 (भारत)

UNIVERSITY GRANTS COMMISSION

BAHADUR SHAH ZAFAR MARG NEW DELHI-110 002 (INDIA)

December, 2012

4 JAN 2013,

No. F.1-6/2011 (IC)

The Registrar Pt. Ravishankar Shukla University Raipur – 492 010 (C.G.)

Sub: Visit of Indian Scientists to Germany under the UGC-DAAD Exchange of Scientist Programme in the field of Humanities and Social Sciences for the year 2013.

Sir/Madam,

An MoU has been signed between UGC and DAAD to promote co-operation in the field of Humanities and Social Sciences. As per this MoU, The Indian side would support the exchange of up to 10 scientists from Indian Universities through University Grants Commission. The offer is open to all subject areas in the field of Humanities and Social Sciences. This offer will be applicable to those faculty employed at University/Higher education Institutions approved under Section 2(f) and 12B of UGC Act. The programme will commence in 2013. The details of the exchange programme are at **Annexure-I**.

The programme is addressed to Indian and German Scientists holding a Ph.D degree and affiliated to universities and Research Institutions.

The Commission would be grateful if the above information is brought to the notice of the teachers in the University and its affiliated colleges. The application may be submitted in the prescribed Proforma (Annexure-II) strictly with the following documents:

A detailed CV

2.

3.

5.

- A recent invitation/letter of acceptance from the German Institute/Indian Institute (for German scholars)
- List of Publications including those accepted for publication
- 4. Patents, copyrights or software system developed (if any)
 - A detailed project proposal

The University with the help of a Committee may nominate, not more than five teachers for consideration of the Commission under the programme and send the applications latest by <u>30-01-2013</u> to Mrs. Sushma Rathore, Section Officer (IC-Section), Room No. 508 - A, University Grants Commission, Bahadur Shah Zafar Marg, New Delhi-110002.

The information and documents are also available on the UGC website <u>www.ugc.ac.in</u>. The application received directly from applicants, will not be considered by the Commission.

The teachers who have availed UGC/University assistance during the last 3 years need not apply.

Yours faithfully,



Encls: as above



University Grants Commission



Deutscher Akademischer Austausch Dienst German Academic Exchange Service

UGC-DAAD Programme on exchange of Scientists in the fields of Humanities and Social Sciences Announcement 2013

- The programme is addressed to Indian and German scientists holding a PhD degree and affiliated to universities and research institutes;
- The sending side covers the international air-fare (including medical insurance, visa fees etc) and the receiving side covers the local hospitality as per the following **Rates for local hospitality**;

For German Scientists visiting India: Rs 1100/- per diem for visits up to one month (30 days) Rs 500/- for each additional day (Actual cost for guest house accommodation will be met by UGC for the entire duration of stay)

For Indian Scientists visiting Germany: Stipend of 1,840 Euros per month

- Visits should be for a minimum of 2, but may not exceed 4 weeks; during this period up to three host institutes can be visited. At least two-thirds of the stay in India or Germany should be at one particular institute;
- Scientists are expected to establish contacts with their counterparts themselves, and draft out a mutually convenient programme in consultation with them. It is important that the partners agree to the proposed time schedules as well as the scientific work plan. Letters to this effect are to be included in the application;
- Lecture tours and conference attendance cannot be supported;
- The visit to Germany/India should be planned in consultation with the German/Indian host;
- Scientists are expected to provide for, and arrange their own accommodation in collaboration with their counterpart;
- Scientists are advised not to take their families along, as they will face difficulty in finding accommodation. Moreover, the DAAD and UGC allowance will not be sufficient for renting suitable lodgings;

- The visits are on a reciprocal basis; an equal number of Indian and German scientists to be invited. At the time of application, the Indian scientists are advised to include a confirmation letter from his German counterpart that he would visit the Indian institute in the current year. The German scientists applying under this programme must include an acceptance letter from his Indian counterpart to visit the German institute;
- The UGC invites applications from Indian universities/ research institutes for visits under this programme, and then sends its nominations to the DAAD. After receiving the confirmations from DAAD in Germany, the visits to be funded are finalized by UGC and DAAD, New Delhi. The same regulations/ criteria's apply for the German side:
- The applicants must submit one visit proposal in one application form only. The visit of multiple scientists in single application shall not be considered:
- Incomplete and ambiguous applications shall not be considered and summarily rejected;
- The application deadline is 30th January 2013 for the visits to be taken earliest by May 2013. The completed applications duly forwarded by the respective Heads of the Institute/ University are to be submitted to:

Indian side	German side
Dr.(Ms) Renu Batra Joint Secretary University Grants Commission Bahadurshah Zafar Marg, New Delhi-110 002 <u>renu@ugc.ac.in</u>	Mr. Benedikt von Romberg Deutscher Akademischer Austauschdienst (DAAD) Referat 425 (Südasien) Kennedyallee 50 53175 Bonn Email- <u>romberg@daad.de</u>